

VIVARIS

RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Air ProStraight

Высокоскоростной Выпрямитель для Волос

EN USER MANUAL

Air ProStraight

High Speed Hair Straightener



www.vivarishome.com

EAC CE

Уважаемый Покупатель

Благодарим Вас за приобретение продукции торговой марки «VIVARIS».

Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, дизайну и функциональности.

Перед началом эксплуатации, пожалуйста, внимательно прочтите данную инструкцию, в которой есть важная информация для Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и ухода за ним.

1. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Просим внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации перед использованием прибора. В данном руководстве по эксплуатации содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним. Сохраните руководство по эксплуатации вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом. Приобретенный Вами прибор может несколько отличаться от описанного в руководстве, что не влияет на способы использования и эксплуатации.

Производитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию изделия, кардинально не влияющие на его безопасность, работоспособность и функциональность. В тексте и цифровых обозначениях данной инструкции могут быть допущены опечатки.

ВНИМАНИЕ!

Важные меры предосторожности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не включают всех возможных режимов и

ситуаций, которые могут встречаться. Изготовитель не несет ответственности в случае повреждения прибора или его отдельных частей во время транспортировки, в результате неправильной установки, в результате колебаний напряжения, а также в случае, если какая-либо часть прибора была изменена или модифицирована.

ПРИМЕЧАНИЕ

На изделии присутствует этикетка, на которой указаны все необходимые технические данные и другая полезная информация о приборе. Используйте прибор только по назначению, указанному в данном руководстве.

2. МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

При использовании данного прибора необходимо соблюдать ряд мер предосторожности. Неправильная эксплуатация в силу игнорирования мер предосторожности может привести к причинению вреда здоровью пользователя и других людей, а также нанесению ущерба их имуществу.

1. Поддерживайте шнур питания в хорошем состоянии, он не должен быть перерезан, поврежден, чрезмерно согнут, вытянут, скручен, завязан узлами или находиться вблизи высоких температур, иначе это может привести к короткому замыканию, возгоранию и поражению электрическим током.
2. Не используйте шнур питания с повреждённой вилкой или неплотно прилегающей розеткой, в противном случае может возникнуть опасность короткого замыкания, возгорания, поражения электрическим током и т.д.
3. Данный прибор - не игрушка. Не позволяйте детям пользоваться прибором. Будьте внимательны при использовании прибора. Держите детей вдали от места работы прибора с наружной стороны.

4. Не позволяйте людям (включая детей) с физическими недостатками, сенсорными или умственными отклонениями, а также лицам, не имеющим соответствующего опыта и знаний, самостоятельно контактировать с данным изделием или использовать его во избежание ожогов, поражения электрическим током и других несчастных случаев.
5. Не храните и не используйте в ванной.
6. Перед использованием убедитесь, что устройство не повреждено.
7. После 24 часов использования на дисплее появится символ очистки, напоминающий пользователю о необходимости очистить фильтр от пыли. После завершения процесса очистки символ очистки на дисплее исчезнет, и устройство снова перейдет в режим обратного отсчета на 24 часа.
8. Неправильное обращение может привести к поломке изделия, нанести материальный ущерб и причинить вред здоровью пользователя.
9. Использовать только в бытовых целях согласно данной Инструкции по эксплуатации. Прибор не предназначен для промышленного применения.

Внимание!

Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за безопасность. Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором.

10. Не используйте в условиях повышенной запыленности, чтобы избежать сокращения срока службы двигателя.
11. Не ставьте данное изделие непосредственно под кондиционер, так как это может привести к образованию конденсата,

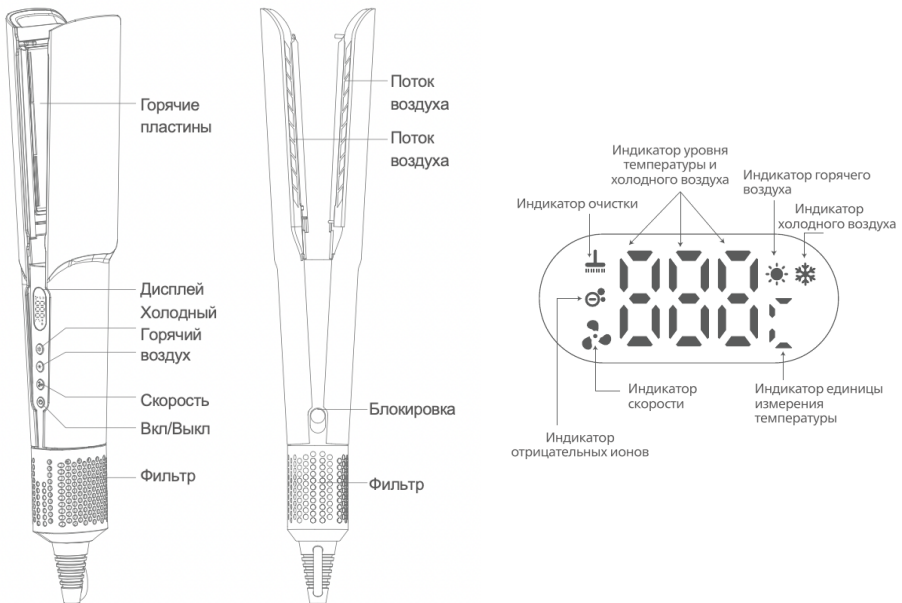
который попадет на изделие и может привести к его повреждению.

12. После использования и перед чисткой устройства обязательно выньте вилку устройства из розетки, чтобы избежать повреждения устройства.





Недостатками товара не являются:

- запах нового пластика и/или резины. Образование запаха является естественным процессом в первое время пользования товаром;
- шумы, связанные с принципами работы отдельных комплектующих или вызванные естественным износом материалов;
- изменение оттенка цвета в процессе эксплуатации

3. ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА



4. ФУНКЦИИ

	Кнопка подачи холодного воздуха Нажмите “Кнопка подачи холодного воздуха” для быстрой подачи холодного воздуха в одно касание.
	Кнопка регулировки температуры Для регулировки температуры нажмите кнопку; в приборе 5 температурных режимов: холодный - 90°C - 120°C - 140°C - 160°C.
	Кнопка скорости воздушного потока Короткое нажатие кнопки позволяет настроить скорость воздушного потока: 3 уровня скорости воздушного потока.
	Кнопка включения/ выключения Короткое нажатие кнопки включает устройство. Для выключения прибора нажмите и удерживайте кнопку около 1 секунды.

5. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Извлеките прибор из упаковки. Удалите с прибора все защитные пленки и другие упаковочные материалы.

1. Размотайте и выпрямите шнур питания и вставьте вилку прибора в розетку с соответствующим напряжением питания. Выпрямитель находится в режиме ожидания «ВЫКЛ».
2. Короткое нажатие клавиши питания включает прибор; по умолчанию используется последний режим работы.
3. При первом использовании выпрямителя для волос, установите низкую температуру или выберите температурный диапазон, соответствующий вашему типу волос. Всего 5

температурных режимов: Холодный - 90°C - 120°C - 140°C- 160°C.

Рекомендации по выбору температуры:

- 140°C–160°C: для жестких волос;
- 90°C–120°C: для нормальных волос;
- Холодный: для тонких волос;

4. Расчешите волосы так, чтобы в них не было узелков. Возьмите наибольшую прядь волос и равномерно распределите ее по панели прибора для укладки.
5. Равномерно проведите по пряди от корней до кончиков около 5 секунд, чтобы добиться выпрямления волос, повторите несколько раз, пока форма укладки не станет идеальной.
6. Используйте клавишу скорости для выбора желаемой скорости воздушного потока (высокая/средняя/низкая).
7. При использовании прибора нажмите кнопку блокировки шарнира вверх, чтобы развернуть держатели для волос. После выпрямления волос соедините держатели, нажмите кнопку вниз, чтобы заблокировать их.
8. Нажмите кнопку питания, чтобы выключить прибор.
9. Чтобы выключить прибор, нажмите клавишу скорости и удерживайте ее 5 секунд, чтобы перейти в режим автоматической очистки. Он длится 20 секунд, после чего прибор автоматически выключается.
10. После фиксации прибор автоматически подает воздух на высокой скорости. После отмены фиксации прибор работает на низкой скорости и при низкой температуре. После 10 секунд бездействия устройство переходит в режим ожидания и отображает букву «P». Использование блокировки или нажатие любой клавиши восстанавливает предыдущую работу; после 3 минут бездействия устройство выключается и отображает надпись «OFF».

Укладка

Укладка на влажные волосы

- Перед тем, как начать выпрямлять волосы, высушите корни феном. Вы можете зафиксировать ручку прибора в закрытом положении.
- Для идеальной укладки используйте максимальную скорость и температуру, направляя поток воздуха к корням.
- Держите прибор потоком воздуха вниз, затем возьмите необходимое количество волос и поместите их между ручками как можно ближе к корням, закройте зажимы и медленно и равномерно потяните вниз. Повторяйте, пока каждый участок волос не высохнет.

Укладка на сухие волосы

- Разблокируйте ручку фена.
- Прибор имеет несколько температурных режимов, включая высокую температуру и высокую скорость воздушного потока для достижения лучших результатов.
- Держите прибор для волос в направлении вниз, затем возьмите необходимое количество волос и поместите их между ручками как можно ближе к корням, закройте зажимы и медленно и равномерно потяните вниз, и в результате вы получите мягкие, прямые волосы.

Примечание: после завершения выпрямления используйте режим холодного воздуха, чтобы еще раз протянуть волосы, что обеспечит лучший уход за волосами и сделает укладку более гладкой и стойкой.

6. ФУНКЦИЯ ОЧИСТКИ

Нажмите и удерживайте клавишу скорости воздушного потока в течение 5 секунд, чтобы перейти в режим реверса для очистки

фильтра в выключенном состоянии, на дисплее отобразится " 20 " и автоматически остановится через 20 секунд, а после остановки на дисплее отобразится "OFF".

7. ОЧИСТКА и ТЕХН.ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для обеспечения бесперебойной работы и высокой производительности регулярно очищайте прибор. Не используйте агрессивные чистящие средства или абразивы.

- При чистке данного прибора, отключите его от сети и отключите питание.
- Данный прибор предназначен для волос, высушенных полотенцем, а не для волос, с которых капает вода. После того, как будут высушены волосы полотенцем, используйте расческу с широкими зубьями, чтобы расчесать волосы.
- Не погружайте данное изделие в воду или любую другую жидкость.
- Не используйте агрессивные или легковоспламеняющиеся чистящие средства (например, отбеливатель или спирт) для очистки каких-либо частей данного изделия.
- Не используйте средство с муссом для укладки, спреем для укладки или лаком для волос и т.д.
- Используйте чистую влажную ткань, чтобы стереть пыль с поверхности и храните изделие в сухом месте до следующего использования.
- Регулярная чистка фильтра эффективно поддерживает его работоспособность. Фильтр легко снимается. Просто аккуратно сдвиньте его вниз, чтобы вынуть. Протрите его щеткой/тряпкой и установите обратно. Чистить фильтр можно только при отключенном от сети устройстве.
- Со временем на силиконовых частях пластин могут скапливаться остатки средств для укладки волос. Силиконовые

части пластин находятся на внешней стороне внутренней части ручки устройства, поэтому важно содержать их в чистоте. Используйте мягкую зубную щетку и небольшое количество теплой воды, чтобы удалить остатки. Высушите чистой, не осыпающейся тканью.

8. ХАРАКТЕРИСТИКИ

Продукт	Высокоскоростной выпрямитель для волос
Артикул	VB SC2W
Напряжение	220-240В
Мощность	1300 Вт
Двигатель	Бесщёточный BLDC
Температура	90°C - 120°C- 140°C - 160°C
Отрицательный ион	3 миллиона частиц
Автоотключение	3 мин.
Длина шнура	2 м
Частота	50/60Гц
Габариты (Д x Ш x В)	330 x 53 x 41.3mm
Вес	475г

9. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- Выпрямитель волос- 1 шт.
- Руководство по эксплуатации - 1 шт.
- Гарантийный талон - 1 шт.

10. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неполадки	Возможная Причина	Действие
Устройство не работает при нажатии кнопки включения	проверьте, правильно ли подключен шнур питания	подключите правильный источник питания
	проверьте, не поврежден ли шнур питания	Если шнур питания поврежден, прекратите его использование, обратитесь в сервисный центр
Попадание влаги	проверьте, не был ли прибор погружен в воду	немедленно прекратите использование прибора, обратитесь в сервисный центр
Error E	Правильно ли настроено напряжение	подключитесь к правильному диапазону напряжений

11. УТИЛИЗАЦИЯ



Данный символ на изделии, упаковке и/или сопроводительной документации означает, что использованные электрические и электронные изделия не должны выбрасываться вместе с обычными бытовыми отходами. Их следует сдавать в специализированные пункты приема.

Для получения дополнительной информации о существующих системах сбора отходов обратитесь к местным органам власти.

Правильная утилизация поможет сберечь ценные ресурсы и предотвратить возможное негативное влияние на здоровье людей и состояние окружающей среды, которое может возникнуть в результате неправильного обращения с отходами.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Товар сертифицирован на территории Таможенного союза.

Товар соответствует требованиям:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники»

Импортер и уполномоченное изготовителем лицо:

ООО «ЭЛЕКТРОСЕРВИС и КО.»

адрес: Республика Беларусь, 220125 г. Минск, проспект
Независимости, 179, пом. 17-1. УНН 100373457 ОКПО 14559923

Тел.: +375 17 228 66 65, 219-75-84

Эл. почта: Sila@silaby

Завод Изготовитель:

SHENZHEN DEWE TECHNOLOGY CO., LIMITED, Building 9, E-cool
Industrial Park, Fuyong Street, Bao'an District, Shenzhen City, China

// DEWE TECHNOLOGY (HONG KONG) CO., LIMITED. ROOM 3, 16/F
EMPRESS PLAZA 17-19 CHATHAM ROAD SOUTH TSIM SHA TSUI
Honk Kong China

Сделано в Китае

www.vivarishome.com



Dear Customer

Thank you for purchasing a VIVARIS product.

We are pleased to offer you products designed and manufactured to our highest standards of quality, design, and functionality.

Before using the device, please read this manual carefully, as it contains important information for your safety, as well as recommendations for the correct use and care of the device.

1. IMPORTANT INFORMATION

Please read this user manual carefully before using the device. This user manual contains important information regarding your safety, as well as recommendations for the proper use and care of the device. Please keep this user manual along with the warranty card, receipt, and, if possible, the cardboard box and packaging material. The device you purchase may differ slightly from the description in this manual, but this does not affect its use or operation.

The manufacturer reserves the right to make minor design changes to the product without prior notice that do not fundamentally affect its safety, performance, or functionality. Typographical errors and numeric designations in this manual may be present.

ATTENTION !

The important precautions and instructions contained in this manual do not cover all possible operating modes and situations that may arise. The manufacturer is not responsible for damage to the device or its individual parts during transportation, due to improper installation, voltage fluctuations, or if any part of the device has been altered or modified.

NOTE

The product has a label containing all necessary technical data and other useful information about the device. Use the device only for its intended purpose as described in this manual.

2. PRECAUTIONARY MEASURES

When using this device, several safety precautions must be observed. Improper use due to failure to follow these precautions may result in injury to the user and others, as well as damage to their property.

1. Keep the power cord in good condition and do not cut, damage, excessively bend, stretch, twist, knot or expose to high temperatures, otherwise it may cause short circuit, fire and electric shock.
2. Do not use the power cord with a damaged plug or a loose socket, otherwise it may cause a short circuit, fire, electric shock, etc.
3. This appliance is not a toy. Do not allow children to use the appliance. Exercise caution when using the appliance. Keep children away from the outside of the appliance.
4. Do not allow persons (including children) with physical, sensory or mental disabilities, or lack of experience and knowledge to handle or use this product independently to avoid the risk of burns, electric shock or other accidents.
5. Do not store or use in the bathroom.
6. Please make sure the device is not damaged before use.
7. After 24 hours of use, a cleaning symbol will appear on the display, reminding the user to clean the filter of dust. Once the cleaning process is complete, the cleaning symbol will disappear from the display, and the device will return to the 24-hour countdown mode.
8. Improper handling may result in product failure, material damage, and harm to the user's health.
9. For domestic use only, in accordance with these operating instructions. This appliance is not intended for industrial use.

Caution !

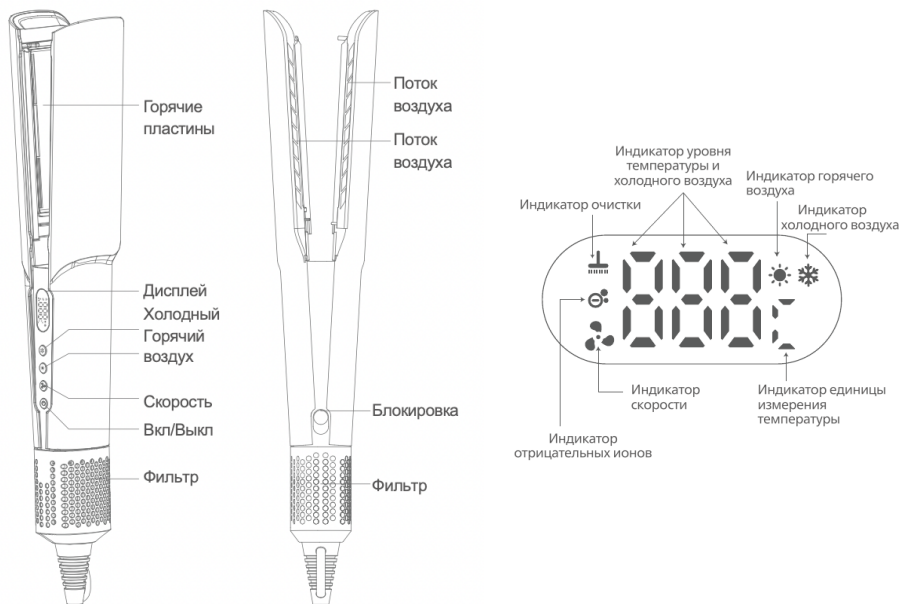
This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

10. Do not use in dusty conditions to avoid shortening engine life.
11. Do not place this product directly under an air conditioner as this may cause condensation to form on the product and cause damage.
12. After use and before cleaning the device, be sure to unplug the device from the socket to avoid damage to the device.




The following are not considered product defects:

- The smell of new plastic and/or rubber. This odor is a natural occurrence during the initial period of use;
- noises associated with the operating principles of individual components or caused by natural wear and tear of materials.

3. PRODUCT DESCRIPTION



4. FUNCTIONS

	<p>Cold air supply button</p> <p>Press the “Cool Shot Button” to quickly release cold air with one touch.</p>
	<p>Temperature control button</p> <p>To adjust the temperature, press the button; the device has 5 temperature settings: cold - 90°C - 120°C - 140°C - 160°C.</p>
	<p>Air flow speed button</p> <p>A short press of the button allows you to adjust the air flow speed: 3 levels of air flow speed.</p>



On/off button

A short press of the button turns on the device.

To turn off the device, press and hold the button for about 1 second.

5. OPERATION

Remove the device from its packaging. Remove all protective film and other packaging materials from the device.

11. Unwind and straighten the power cord and insert the plug of the appliance into a socket with the appropriate power voltage. The rectifier is in the "OFF" standby mode.
12. A short press of the power button turns on the device; the last operating mode is used by default.
13. When using your hair straightener for the first time, set it to a low temperature or select a temperature range that suits your hair type. There are 5 temperature settings: Cold - 90°C - 120°C - 140°C - 160°C.

Recommendations for choosing temperature:

- 140°C–160°C: for coarse hair;
- 90°C–120°C: for normal hair;
- Cold: for fine hair;

14. Comb your hair to remove any tangles. Take a small section of hair and distribute it evenly across the styling tool.
15. Run the brush evenly through the strand from roots to ends for about 5 seconds to achieve straight hair, repeat several times until the style is perfect.
16. Use the speed key to select your desired airflow speed (high/medium/low).

17. When using the appliance, press the hinge lock button up to unfold the hair holders. After straightening your hair, return the holders to their original positions and press the button down to lock them.
18. Press the power button to turn off the device.
19. To turn off the device, press and hold the speed button for 5 seconds to enter auto-cleaning mode. This mode lasts for 20 seconds, after which the device automatically turns off.
20. Once locked, the device automatically delivers air at high speed. Once unlocked, it operates at low speed and low temperature. After 10 seconds of inactivity, the device enters standby mode and displays the letter "P." Activating the lock or pressing any key restores the previous mode; after 3 minutes of inactivity, the device turns off and displays "OFF."

Styling

Styling on damp hair

- Before straightening, dry your roots with a hairdryer. You can lock the handle of the device in the closed position.
- For perfect styling, use maximum speed and temperature, directing the airflow to the roots.
- Hold the device with the airflow downwards, then take the desired amount of hair and place it between the handles as close to the roots as possible. Close the clamps and pull downwards slowly and evenly. Repeat until each section of hair is dry.

Styling on dry hair

- Unlock the hair dryer handle.
- The device has multiple temperature settings, including high temperature and high airflow for best results.
- Hold the hair straightener downwards, then take the required amount of hair and place it between the handles as close to the

roots as possible, close the clamps and pull downwards slowly and evenly, and the result will be soft, straight hair.

Note: After straightening, use the cool air setting to straighten your hair again, which will provide better hair care and make your style smoother and longer lasting.

6. CLEANING FUNCTION

Press and hold the airflow speed key for 5 seconds to enter reverse mode to clean the filter in the off state, the display will display "20" and stop automatically after 20 seconds, and the display will display "OFF" after stopping.

7. CLEANING and MAINTENANCE

To ensure smooth operation and high performance, clean the device regularly. Do not use harsh cleaning agents or abrasives.

- When cleaning this appliance, unplug it from the outlet and turn off the power.
- This appliance is designed for towel-dried hair, not dripping hair. After towel-drying, use a wide-tooth comb to detangle your hair.
- Do not immerse this product in water or any other liquid.
- Do not use harsh or flammable cleaning agents (such as bleach or alcohol) to clean any part of this product.
- Do not use with styling mousse, styling spray, hairspray, etc.
- Use a clean damp cloth to wipe off dust from the surface and store the product in a dry place until next use.
- Regular cleaning of the filter effectively maintains its performance. The filter is easy to remove. Simply gently slide it down to remove it. Wipe it with a brush or cloth and reinstall it. Cleaning the filter should only be done when the unit is unplugged.

- Over time, residue from styling products can accumulate on the silicone parts of the plates. The silicone parts of the plates are located on the outside of the inner handle of the device, so it's important to keep them clean. Use a soft toothbrush and a small amount of warm water to remove any residue. Dry with a clean, lint-free cloth.

8. CHARACTERISTICS

Product	High speed hair straightener
Article	VB SC2W
Voltage	220-240V
Power	1300 W
Engine	Brushless BLDC
Temperature	90°C - 120°C- 140°C - 160°C
Negative ion	3 million particles
Auto power off	3 min.
Cord length	2 m
Frequency	50/60Hz
Dimensions (L x W x H)	330 x 53 x 41.3 mm
Weight	475g

9. KIT

- Hair straightener - 1 pc.
- Operation manual - 1 pc.

- Warranty card - 1 pc.

10. TROUBLESHOOTING

Malfunctions	Possible Cause	Action
The device does not work when the power button is pressed.	check if the power cord is connected correctly	connect the correct power source
	check if the power cord is damaged	If the power cord is damaged, stop using it and contact the service center.
Moisture ingress	check if the device has been immersed in water	Stop using the device immediately and contact the service center.
Error E	Is the voltage set correctly?	connect to the correct voltage range

11. DISPOSAL



This symbol on the product, packaging, and/or accompanying documentation means that used electrical and electronic products should not be disposed of with normal household waste. They should be taken to designated collection points.

For more information about existing waste collection systems, please contact your local authority.

Proper disposal will help conserve valuable resources and prevent potential negative impacts on human health and the environment that may arise from improper waste management.

ADDITIONAL INFORMATION

The product is certified within the Customs Union.

The product meets the requirements:

TR CU 004/2011 "On the safety of low-voltage equipment"

TR CU 020/2011 "Electromagnetic Compatibility of Technical Equipment"

EAEU TR 037/2016 "On Restricting the Use of Hazardous Substances in Electrical and Electronic Products"

Importer and authorized representative of the manufacturer:

LLC "ELEKTROSERVIS i CO."

Address: Republic of Belarus, 220125 Minsk, Nezavisimosti Avenue, 179, office 17-1. UNN 100373457 OKPO 14559923

Tel.: +375 17 228 66 65, 219-75-84

Email mail: Sila@silaby

Manufacturer:

SHENZHEN DEWE TECHNOLOGY CO., LIMITED, Building 9, E-cool Industrial Park, Fuyong Street, Bao'an District, Shenzhen City, China
// DEWE TECHNOLOGY (HONG KONG) CO., LIMITED. ROOM 3, 16/F EMPRESS PLAZA 17-19 CHATHAM ROAD SOUTH TSIM SHA TSUI Honkkong China

Made in China

[w www.vivarishome.com](http://www.vivarishome.com)



